Nr. L 257/2 De Europæiske Fællesskabers Tidende 26.11.70

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 2366/70

af 23. november 1970

om ændring af forordning (EØF) nr. 1472/69 om indførsel af citrusfrugter med oprindelse i Tunesien

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Det europæiske Parlament, og

ud fra følgende betragtninger:

Artikel 2 i Rådets forordning (EØF) nr. 1472/69 af 23. juli 1969 om indførsel af citrusfrugter med oprindelse i Tunesien[1]) fastsætter betingelserne for anvendelse af den særordning, der ved nævnte forordning er fastsat for indførslen i Fællesskabet af citrusfrugter med oprindelse i Tunesien med henvisning til de på Fællesskabets repræsentative markeder i engros-ledet konstaterede noteringer; disse konstateringer har fundet sted i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 11, stk. 2, i forordning nr. 23 om den gradvise oprettelse af en fælles markedsordning for frugt og grønsager[2]);

disse bestemmelser er siden ændret ved forordning (EØF) nr. 2512/69[3]); det fremgår heraf, at indgangspriserne for fremtiden skal beregnes på grundlag af de i importør/grossist-ledet konstaterede eller hertil omregnede noteringer; artikel 2 i forordning (EØF) nr. 1472/69 bør derfor tilpasses herefter,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Teksten i artikel 2, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1472/69 erstattes af følgende:

»For at de betingelser, der er fastsat i artikel 4, stk. 2, i bilag 1 til aftalen, kan opfyldes, er det nødvendigt, at de på Fællesskabets repræsentative markeder i importør/grossist-ledet konstaterede eller til dette led omregnede noteringer, under hensyntagen til tilpasningskoefficienterne og efter fradrag af transportomkostninger og andre importafgifter end toldafgifterne – idet disse koefficienter, omkostninger og afgifter er dem, der er foreskrevet for beregningen af den i forordning nr. 23 nævnte indgangspris – forbliver lig med eller højere end den i artikel 3 fastsatte pris for et bestemt produkt, eventuelt omregnet til kvalitetsklasse I i medfør af bestemmelserne i artikel 11, stk. 2, syvende afsnit, første led, i forordning nr. 23.«

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 23. november 1970.

På Rådets vegne
W. SCHEEL
Formand

[1]) EFT nr. L 198 af 8.8.1969, s. 95.
[2]) EFT nr. 30 af 20.4.1962, s. 965/62.
[3]) EFT nr. L 318 af 18.12.1969, s. 4.